



UNIVERSITÄTS-  
BIBLIOTHEK  
PADERBORN

## **Universitätsbibliothek Paderborn**

**Tora nevi'im u-ketuvim**

**Leusden, Johannes**

**Amstelodami, 1667**

Cap. XVII.

**urn:nbn:de:hbz:466:1-39406**

Terra de-  
hiscit, &  
devorat eos,  
simul cum  
tabernacu-  
lis, & omni-  
eorum sub-  
stantia.

35 Plerosque  
seditiosos  
ignis Dei  
comburit.  
Cap. XVII.  
In memo-  
riam pra-  
teriti even-  
tus, prae-  
cipit Deus,  
ut ex pec-  
catorum  
thuribus  
extensa la-  
mina confi-  
ciantur,  
quibus ara  
operiatur.

Univerfus  
populus, il-  
lorum in-  
teritus cau-  
sa, concita-  
tur adver-  
sus. Moseh:  
Deus inten-  
dit evert-  
re eos; sed  
Moseh mit-  
tit Aha-  
ron, quo,  
inter vi-  
ventes &  
mortuos  
cum acer-

נאצו האנשים האלה את יהוה: ויהי ככלתו לדבר  
את כל הדברים האלה ותבקע הארמה אשר  
תחתיהם: ותפתח הארץ את פיה ותבלע אתם ואת  
בתיסוואת כל האדם אשר לקרוואת כל הרכוש:  
וידרוהם וכל אשר להם חיים שאלה ותכס עליהם  
הארץ ויאבדו מתוך הקהל: וכל ישראל אשר  
סביבתי הם נסו לקלם כי אמרו פך תבלענו הארץ:  
והאיש יצאה מאת יהוה ותאכל את החמשים ומאתים  
אין איש מקריבי הקטרת: וידבר יהוה אל-  
משה לאמר: אמר אל אלעזר בן אהרן הכהן וירם  
את המחלת מבין השרפה ואת האש זרה הלאה כי  
קדשו: את מחתות החטאים האלה בנפשתם ועשו  
אתם רקעי פחים צפוי למזבח כי הקריבם לפני יהוה  
ויקדשו ויהיו לאות לבני ישראל: ויקח אלעזר הכהן  
את מחתות הנחשת אשר הקריבו השרפים וירקעם  
ה צפוי למזבח: זכרון לבני ישראל למען אשר לא-  
יקרב איש זר אשר לא מרע אהרן הווא להקטיה  
קטרת לפני יהוה ולא יהיה כקרח וכעדרו כאשר  
דבר יהוה ביד משה לו:

וילנו כל ערת בני ישראל ממחרת על משה ועל-  
אהרן לאמר אתם המתם את עם יהוה: ויהי בהקהל  
העדה על משה ועל אהרן ויפנו אל אהל מועד והנה  
נסחו הענן וירא כבוד יהוה: ויבא משה ואהרן אל-  
פני אהל מועד: וידבר יהוה אל-  
משה לאמר: הרמו מתוך העדה הזאת ואכלה  
אתם פרגע ויפלו על פניהם: ויאמר משה אל-  
אהרן קח את המחמה ותן עליה אש מעל המזבח  
ושם קטרת והולך מהרה אל העדה וכפר עליהם  
כי

12 כִּי יֵצֵא הַקֶּצֶף מִלִּפְנֵי יְהוָה הַחֹל הַנֶּגֶף: וַיִּקַּח אֶהָרֹן  
 כַּאֲשֶׁר דִּבֶּר מֹשֶׁה וַיִּרֶץ אֶל תּוֹךְ הַקְּהָל וַהֲנִיחַ הַחֹל  
 הַנֶּגֶף בְּעַם וַיִּתֵּן אֶת הַקְּטֹרֶת וַיִּכְפֹּר עַל הָעַם: וַיַּעֲמֹד  
 13 בֵּין הַמֵּתִים וּבֵין הַחַיִּים וַתַּעֲזֹר הַמִּגְפָּה: וַיְהִי הַמֵּתִים  
 14 בַּמִּגְפָּה אַרְבַּעַת עָשָׂר אֶלֶף וּשְׁבַע מֵאוֹת מִלִּבְדֵּי הַמֵּתִים  
 עַל דִּבְרֵי קֶרַח: וַיֵּשֶׁב אֶהָרֹן אֶל מֹשֶׁה אֶל פֶּתַח אֹהֶל מוֹעֵד  
 וַחֲמִגְפָּה נִעְצְרָה:

*ra, stans  
 cessat fra-  
 ges.*

17 וַיִּדְבֶּר יְהוָה אֶל מֹשֶׁה לֵאמֹר: דַּבְּרוּ אֶל בְּנֵי יִשְׂרָאֵל  
 וְקַח מֵאֵתְם מִטֵּה מִטֵּה לְבַיִת אֶבֶן מֵאֵת כָּל נְשֵׂי אֵהֶם  
 לְבַיִת אֲבֹתָם שְׁנַיִם עָשָׂר מִטּוֹת אִישׁ אִשׁ אֲרַת שְׁמוֹ תִּכְתֹּב  
 עַל מִטְּהוֹ: וְאֵת שֵׁם אֶהָרֹן תִּכְתֹּב עַל מִטְּה לֹוִי כִּי מִטְּה  
 18 אַחֲרַי לְרֵאשִׁי בֵּית אֲבוֹתָם: וַהֲנַחְתָּם בְּאֹהֶל מוֹעֵד לִפְנֵי  
 19 הָעֵדוּת אֲשֶׁר אוֹעֵד לָכֶם שְׁמֹה: וַהֲיָה הָאִישׁ אֲשֶׁר אֲבַחֵר כִּי  
 בּוֹ מִטְּהוּ יִפְרַח וְהִשְׁכַּחְתִּי מֵעַלִּי אֶת תְּלוֹנוֹת בְּנֵי יִשְׂרָאֵל  
 21 אֲשֶׁר הֵם מַלְיִנִים עֲלֵיכֶם: וַיִּדְבֶּר מֹשֶׁה אֶל בְּנֵי יִשְׂרָאֵל  
 וַיִּתְּנוּ אֵלָיו כָּל נְשֵׂי אֵהֶם מִטְּה לְנִשְׂיָא אַחֲרֵי מִטְּה לְנִשְׂיָא  
 אַחֲרֵי לְבַיִת אֲבֹתָם שְׁנַיִם עָשָׂר מִטּוֹת וּמִטְּה אֶהָרֹן בְּתוֹךְ  
 22 מִטּוֹתָם: וַיִּנַּח מֹשֶׁה אֶת הַמִּטָּה לִפְנֵי יְהוָה בְּאֹהֶל  
 23 הָעֵדוּת: וַיְהִי מִמְחֵרֵת וַיִּבֹא מֹשֶׁה אֶל אֹהֶל הָעֵדוּת וַהֲנִיחַ  
 פָּרַח מִטְּה אֶהָרֹן לְבַיִת לֹוִי וַיֵּצֵא פָּרַח וַיִּצֵּץ צִיִּץ וַיִּגְמַל  
 24 שִׁקְדִים: וַיֵּצֵא מֹשֶׁה אֶת כָּל הַמִּטָּה מִלִּפְנֵי יְהוָה אֶל  
 כָּל בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וַיִּדְּאוּ וַיִּקְחוּ אִישׁ מִטְּהוֹ:

*Fubet Deus  
 duodecim  
 virgas caps  
 à duodecim  
 tribuum  
 principibus  
 in confir-  
 mationem  
 sacerdotii  
 Aharon, &  
 administra-  
 tionem tri-  
 bus Levi:  
 virgâ Aha-  
 ron divini-  
 tûs germi-  
 nante.*

*25 Precipit  
 Deus, ut  
 virga Aha-  
 ron efflore-  
 scens, co-  
 rami testa-  
 mento in  
 signum per-  
 petuum col-  
 locetur.*

*27 Filii Is-  
 rael indi-  
 cant Moseh  
 magnus  
 periculum,  
 quod ipse  
 imminet, si  
 ad divi-  
 num cul-  
 tum acce-  
 dant,*

וַיֹּאמֶר יְהוָה אֶל מֹשֶׁה הֲשִׁב אֶת מִטְּה אֶהָרֹן לִפְנֵי כַתֵּ  
 הָעֵדוּת לְמַשְׁמֶרֶת לְאוֹרֵי לְבָנֵי מְרִיֹוֹת כָּל תְּלוֹנוֹתָם  
 מֵעַל יוֹלָאִימָתוֹ: וַיַּעַשׂ מֹשֶׁה כַּאֲשֶׁר צִוָּה יְהוָה אֹתוֹ כִּן  
 עָשָׂה:

וַיֹּאמְרוּ בְנֵי יִשְׂרָאֵל אֶל מֹשֶׁה לֵאמֹר הֲנָנוּ גּוֹעֲנוּ אֲבָרְנוּ  
 כָּלֵנוּ אֲבָרְנוּ: כָּל הַקֶּרֶבִּי הַקֶּרֶב אֶל מִשְׁבַּן יְהוָה יָמוֹת

הָאֵם

איה  
 2  
 3  
 4  
 6  
 7  
 8  
 9  
 11  
 12  
 13  
 14